

# SÉNAT DE BELGIQUE

---

SESSION DE 1998-1999

---

2 MARS 1999

---

**Projet de loi modifiant l'article 70, § 1<sup>er</sup>,  
des lois sur le Conseil d'État, coordon-  
nées le 12 janvier 1973**

---

## RAPPORT

FAIT AU NOM  
DE LA COMMISSION  
DE L'INTÉRIEUR ET DES  
AFFAIRES ADMINISTRATIVES  
PAR MME THIJS

---

### I. EXPOSÉ INTRODUCTIF DU VICE-PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DE L'INTÉRIEUR

Le ministre souligne que le projet en discussion résulte d'une initiative parlementaire.

L'objectif des auteurs de la proposition déposée initialement à la Chambre des représentants (voir doc. Chambre n° 1190/1, 96/97) était d'apporter une solution au problème exposé ci-dessous.

---

Ont participé aux travaux de la commission :

Membres effectifs : Mme Milquet, présidente; MM. Buelens, Caluwé, Mmes Cornet d'Elzius, de Bethune, MM. Happart, Istasse, Mmes Leduc, Lizin, MM. Pinoie, Vergote et Mme Thijs, rapporteuse.

*Voir:*

Document du Sénat :

1-879 - 1997/1998 :

N° 1: Projet transmis par la Chambre des représentants.

# BELGISCHE SENAAAT

---

ZITTING 1998-1999

---

2 MAART 1999

---

**Wetsontwerp houdende wijziging van ar-  
tikel 70, § 1, van de wetten op de Raad  
van State, gecoördineerd op 12 januari  
1973**

---

## VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE  
VOOR DE BINNENLANDSE EN DE  
ADMINISTRATIEVE AANGELEGENHEDEN  
UITGEBRACHT  
DOOR MEVROUW THIJS

---

### I. INLEIDENDE TOELICHTING DOOR DE VICE-EERSTE MINISTER EN MINISTER VAN BINNENLANDSE ZAKEN

De minister preciseert dat het voorliggend ontwerp voorkomt uit een parlementair initiatief.

De indieners van het oorspronkelijk voorstel in de Kamer van volksvertegenwoordigers (zie Stuk Kamer, nr. 1190/1, 96/97) hadden als doelstelling een oplossing te bieden voor volgend probleem.

---

Aan de werkzaamheden van de Commissie hebben deelgenomen :

Vaste leden : mevrouw Milquet, voorzitter; de heren Buelens, Caluwé, de dames Cornet d'Elzius, de Bethune, de heren Happart, Istasse, de dames Leduc, Lizin, de heren Pinoie, Vergote en mevrouw Thijs, rapporteur.

*Zie:*

Gedr. St. van de Senaat :

1-879 - 1997/1998 :

Nr. 1: Ontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.

Depuis l'entrée en vigueur de la loi du 8 septembre 1997 sur le Conseil d'État, la procédure de nomination des conseillers d'État à la Chambre des représentants et au Sénat peut se dérouler de deux façons :

— ou bien il y a une présentation unanime faite par le Conseil d'État. Dans ce cas, la Chambre compétente du Parlement peut la rejeter si elle estime que l'auditorat est surreprésenté;

— ou bien il n'y a pas de présentation unanime et, dans ce cas, la Chambre compétente peut présenter une nouvelle liste de trois candidats. Elle dispose d'un délai de 30 jours.

L'objet de la proposition était d'interrompre ce délai :

— lorsque les Chambres législatives (la Chambre et le Sénat) sont dissoutes;

— lorsque la session parlementaire est ajournée ou clôturée;

— lorsque la Chambre et le Sénat sont en congé pendant les vacances d'été.

## II. DISCUSSION

Les sénateurs présents constatent que le projet est un projet purement technique, qui ne nécessite aucun autre commentaire.

## III. VOTES

Articles 1<sup>er</sup> et 2

Ces articles sont adoptés à l'unanimité des 9 membres présents.

### VOTE SUR L'ENSEMBLE

L'ensemble du projet de loi a été adopté à l'unanimité des 9 membres présents.

Confiance a été faite à la rapporteuse pour la rédaction du présent rapport.

*La rapporteuse,*

Erika THijs.

*La présidente,*

Joëlle MILQUET.

Sinds de wet van 8 september 1997 op de Raad van State verloopt de benoemingsprocedure van de staatsraden bij de Kamer van volksvertegenwoordigers en de Senaat volgens de volgende twee alternatieve procedures :

— ofwel is er een eenparige voordracht vanuit de Raad van State. In dat geval kan de bevoegde Kamer van het Parlement deze weigeren indien ze acht dat het auditoraat oververtegenwoordigd is.

— ofwel is er geen eenparige voordracht en dan kan de bevoegde Kamer een nieuwe lijst van drie kandidaten voordragen. Ze beschikt over een termijn van 30 dagen.

De bedoeling van het voorstel was deze termijn te stuiten wanneer Kamer of Senaat :

— ontbonden zijn;

— verdaagd zijn of gesloten;

— in reces zijn wegens zomervakantie.

## II. BESPREKING

De aanwezige senatoren stellen vast dat het gaat om een zuiver technisch ontwerp, dat geen verdere commentaar behoeft.

## III. STEMMINGEN

Artikelen 1 en 2

Deze artikelen worden eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

### STEMMING OVER HET GEHEEL

Het ontwerp in zijn geheel wordt eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschonken aan de rapporteur voor het uitbrengen van haar verslag.

*De rapporteur,*

Erika THijs.

*De voorzitter,*

Joëlle MILQUET.